

ST. AUGUSTINE CATHOLIC CHURCH

375 N. Sunset Drive, Casselberry, FL 32707 | Ph: 407-695-3262 | Fax: 407-699-8998 | staugh.org

32nd Sunday in Ordinary Time

November 10, 2019

“He is not God
of the dead,
but of the living,
for to him all
are alive.”

Luke 20:38

“Dios no es Dios
de muertos,
sino de vivos,
pues para Él
todos viven”.

Lucas 20:38



Mass Times (Horario de Misas)

Saturday Vigil: 5:00pm, 7:00pm (Esp.); Sunday: 8:30am, 10:30am, 12:30pm (Esp.); Monday—Friday: 9:00am; First Saturdays: 9:00am

Office Hours (Horario de Oficina)

Monday—Friday: 9:00am-5:00pm

Chapel (Capilla)

Monday—Friday: 9:30am to 5:00pm (Closed on Holidays)

Confession (Confesión)

Saturdays: 3:30pm to 4:30pm

Gift Shop (Tienda de Artículos Religiosos)

Saturdays: 4:30pm—6:30pm Sundays: 9:00am—2:30pm

The Week Ahead

32nd Week in Ordinary Time

November

MON 11 8:45am Morning Prayer (CHU)
 5:30pm Legion of Mary—Mary, Cause of our Joy (RE3)
 6:00pm RCIA (GCR & RE2)
 7:00pm Legión de María-Inmaculada Concepción (RE1)
 7:00pm YM Adult Volunteer Meeting (RE5 & 6)
 7:30pm Grupo del Rosario (RE3)

TUE 12 8:45am Morning Prayer (CHU)
 7:00pm Grupo de Oración—Fuente de Vida (RE5 & 6)
 7:00pm REVIVE—Young Adult Ministry (PLC)
 7:15pm 15 Minutos de Adoración (CHP)
 7:30pm Ensayo Coro—7:00pm (CHU)
 7:30pm Hermandad Una Gota de Vida (GCR)

WED 13 8:45am Morning Prayer (CHU)
 6:00pm Faith Formation Class (CHU, GCR, REL ED BLDG)
 6:30pm HS Youth Ministry Dinner (PLC)
 7:00pm HS Youth Ministry Session (PLC)
 8:00pm English Bible Class (RE3)
 8:00pm Ensayo Coro—12:30pm (CHU)

THU 14 8:45am Morning Prayer (CHU)
 9:30am Legión de María—Ntra. Sra. De Fátima (RE3)
 6:30pm Choir Rehearsal—8:30am (CHU)
 6:30pm YM Rehearsal (PLC)
 7:00pm Clase del Grupo de Oración Carismático (RE2)
 7:30pm Choir Rehearsal—10:30am (CHU)
 7:30pm Divine Mercy Group (RE1)

FRI 15 8:45am Morning Prayer (CHU)
 7:00pm Compass Meeting (RE1)
 7:00pm Concierto de Jon Carlo (CHU)

SAT 16 8:00pm Taller de Padres e Hijos (PLC)
 10:00am Bautismos (CHU)
 3:00pm Choir Rehearsal—5pm (RE1)
 3:30pm Reconciliation (CHU)
 4:00pm Ensayo Guadalupe (GCR)
 4:25pm Rosary (CHU) Pans Distribution
 6:15pm Santo Rosario (GRO)

SUN 17 10:00am Baptism Preparation Class (RE2 & 3)
 11:30am Santo Rosario (GRO)
 2:00pm Celebración Virgen de la Providencia (PLC)
 2:30pm Renovación Conyugal (RE1 & 2)
 4:00pm African Ministry (CHU & GCR) Pans Distribution

Building Codes:

Church (CHU) Parish Life Center (PLC) Religious Education Building (RE)
 Chapel (CHP) Good Counsel Room (GCR) Office (OF) Grotto (GRO)



Mass Intentions

MON 11 Memorial of Saint Martin of Tours, Bishop
 Wis 1:1-7; Ps 139:1b-3, 4-6, 7-8, 9-10; Lk 17:1-6
 9:00am ✠ LEONOR ALCAZAR

TUE 12 Memorial of Saint Josaphat, Bishop and Martyr
 Wis 2:23—3:9; Ps 34:2-3, 16-17, 18-19; Lk 17:7-10
 9:00am ✠ ALL SOULS IN PURGATORY

WED 13 Memorial of Saint Frances Xavier Cabrini, Virgin
 Wis 6:1-11; Ps 82:3-4, 6-7; Lk 17:11-19
 9:00am ✠ SUSAN DEVINE ROOKS

THU 14
 Wis 7:22b—8:1; Ps 119:89, 90, 91, 130, 135, 175; Lk 17:20-25
 9:00am ✠ RAFAEL & MODESTA BERRIOS

FRI 15 Saint Albert the Great, Bishop and Doctor of the Church
 Wis 13:1-9; Ps 19:2-3, 4-5ab; Lk 17:26-37
 9:00am HEALTH OF THOMAS YANDELL

SAT 16
 5:00pm ✠ SANDY OSBORN
 (Esp) 7:00pm ✠ BLASINA GONZALEZ

SUN 17 **Thirty-Third Sunday in Ordinary Time**
 Mal 3:19-20a; Ps 98:5-6, 7-8, 9; 2 Thes 3:7-12; Lk 21:5-19
 8:30am ✠ PASQUALE & MARION MELITO
 10:30am ✠ DONALD QUINLAN
 (Esp) 12:30pm ✠ MARCOS J. GARCIA

Around the Diocese

FALL OPEN HOUSE

YOU'RE INVITED to our Fall Open House at St. Mary Magdalen Catholic School on Sunday, November 17, 2019 at 1:00pm in the school cafeteria. Learn how our high academic standards, strong emphasis on technology, proud sense of tradition and faith-filled, welcoming environment prepares our students to become tomorrow's leaders. For more information, visit www.SMMSchool.org or call 321-280-5330.



Candle Memorial

This week the candle will burn
In Memory of
KELVIN OMAR RAMOS-ARVELO
 Requested by his mom, Alicia Arvelo.

"HE IS NOT GOD OF THE DEAD, BUT OF THE LIVING, FOR IN HIM ALL ARE ALIVE."

Luke 20:38

Dear Community of St. Augustine,

We are getting to the end of the Liturgical Year and this weekend the readings of the Word of God talk about the Resurrection.

What is heaven? What is there after death? What will happen when we rise? These are questions that come to mind in the most difficult moments. When a relative of ours dies or when we see a friend suffering the loss of a loved one is that when we ask those questions. We ask ourselves if life has any sense.

My dear brothers and sisters, human life acquires full meaning when we discover that everything in it is fleeting, that in the end what is most important is our relationship with God, to be able to meet Him. As Jesus says in today's Gospel, for God, all are alive, our God is God of life.

We could be a very famous person or a humble one. We could be very rich or very poor. But... what does it matter? In the end everything is gone, and what is important? Jesus tells us that what is important is to be a child of God. We should live each moment conscious of the fact that God awaits us with open arms.

How do we prepare ourselves for that day?

Last weekend I asked all the families of the Parish, prayerfully, to increase their offerings to improve our financial status and be able to continue to serve our community. I am very grateful to the 141 families that have already made the commitment to do so every week and to those who have done it online. This weekend I issue the same appeal to those who were not here and to those who simply have not made their commitment yet.

May your response be based on the love of God and the acknowledgement of the fact that we owe Him all that we are and all that we have.

May God blessed us abundantly.

Fr. Tomás Hurtado

"DIOS NO ES DIOS DE MUERTOS, SINO DE VIVOS, PUES PARA ÉL TODOS VIVEN".

Lucas 20,38

Querida Comunidad de San Agustín:

Estamos concluyendo el año litúrgico y las lecturas de la Palabra de Dios este fin de semana nos hablan de la Resurrección.

¿Qué es el cielo? ¿Qué hay después de la muerte? ¿Qué pasará cuando resucitemos? Son preguntas que vienen a la mente en los momentos más difíciles. Cuando un pariente fallece o cuando vemos que un amigo está sufriendo la pérdida de un ser querido es cuando nos planteamos estas preguntas; cuando nos preguntamos por el sentido de la propia vida.

Hermanos, la vida del ser humano adquiere pleno sentido cuando descubre que TODO en esta vida es pasajero y que al final de nuestros días en este mundo lo que es más importante es nuestra relación con Dios y poder encontrarnos con Él. Como Jesús nos dice en el Evangelio de hoy, para Dios todos viven, nuestro Dios es Dios de la vida.

Podremos ser una persona muy famosa o humilde. Podemos tener numerosas riquezas o vivir pobremente. Pero, ¡Qué más da! Al final, todo esto pasa. Y, ¿qué es lo importante? Nos dice Jesús, que lo importante es ser hijo de Dios. Debemos vivir cada momento, conscientes de que nuestro Padre nos espera con los brazos abiertos.

¿Cómo nos preparamos para ese día?

El fin de semana pasado les hice un llamado a todas las familias para que, poniéndolo en oración, pudieran aumentar sus ofrendas y así mejorar económicamente y poder seguir ofreciendo nuestros servicios. Agradezco a las 141 familias que ya se han comprometido a aumentar su contribución semanal y aquellos que también lo han hecho por medio de sus donaciones electrónicas. Este fin de semana les extiendo la invitación a aquellos que no estuvieron, o que todavía no se han comprometido.

Que su generosa respuesta se base en el amor a Dios y en el reconocimiento de que a Él le debemos todo lo que somos y todo lo que tenemos.

Que Dios nos siga bendiciendo abundantemente.



THANK YOU FOR YOUR SERVICE
HONOR OUR VETERANS

In Our Parish

SECOND COLLECTION

Support the Annual Collection and help Catholic Charities transform lives and bring God's mercy to vulnerable children and adults in need! Please be generous.

PASTORAL COUNCIL RECAP

Meeting held on November 4, 2019:

- The By-Laws were read, reviewed and updated pending approval at next PC meeting.
- Updates on Advent Events.
- Casselberry Outreach Door Hanger Event was planned.
- Review of the Parish Finances and the need for an increase in income to sustain our community.

COMMUNITY THANKSGIVING DINNER

12:00pm—Parish Life Center

Come and Enjoy a **Free Meal** and Fellowship!

Sponsored by Knights of Columbus Council #15266 and St. Augustine Parish.

THE BIBLE TIMELINE: Bible Class for Adults

The next class will be Wednesday, November 13th from 8:00pm—9:30pm, Room #3 in the Religious Education Building. Topic: Messianic Fulfillment, Part 3.

SEGUNDA COLECTA

¡Apoye la Colecta Anual y ayude a Caridades Católicas a transformar vidas y traer la misericordia de Dios a los niños vulnerables y adultos necesitados! Por favor sea generoso.

RESUMEN DEL CONSEJO PASTORAL

Reunión celebrada el 4 de noviembre de 2019:

- Los estatutos se leyeron, se revisaron y se actualizaron en espera de aprobación en la próxima reunión del CP.
- Actualizaciones sobre eventos de adviento.
- Se planeó el evento del colgador de puerta en Casselberry.
- Revisión de las finanzas de la parroquia y la necesidad de un aumento en los ingresos para sostener a nuestra comunidad.

CENA COMUNITARIA DE ACCIÓN DE GRACIAS

12:00pm—Centro Vida Parroquial

¡Venga y Disfrute de una **Cena Gratis** y Compañerismo!

Auspiciado por los Caballeros de Colón #15266 y la Parroquia San Agustín.

LÍNEA DE TIEMPO DE LA BIBLIA: Clases de Biblia para Adultos—La próxima clase será el miércoles, 20 de noviembre, de 8:00pm—9:30pm en el salón #3 del Edificio de Educación Religiosa. Tema: Cumplimiento Mesianico, Parte 3.

RENOVANDO FAMILIAS TALLER DE PADRES e HIJOS

Sábado, 16 de noviembre de 2019

8:00am—5:00pm en el Centro de Vida Parroquial
Parroquia San Agustín, Casselberry, Florida

El taller tiene como propósito el presentar los aspectos que más afectan la relación de padres y adolescentes (edades 12-18 años) tales como:
comunicación abierta y honesta, comprender diferencias, descubrir intereses comunes y afianzar los valores familiares.

Costo por familia: DONATIVO (incluye almuerzo y materiales).
Para registrarse, favor llamar a Linda Ortiz al 407-538-3005.



Nuestra Señora Madre de la *Divina Providencia*

Todos están cordialmente invitados al rezo del Santo Rosario para celebrar a la Patrona de Puerto Rico. Habrá refrigerios.

DOMINGO, 17 de noviembre de 2019
Centro Parroquial
Después de la Misa de las 12:30pm
¡Los Esperamos!

ST AUGUSTINE CONCERT MUSIC SERIES PRESENTA

TOUR EXPERIENCIAS
TU ERES MAS FUERTE



JON CARLO

NOV 2019

**15 07:30
— PM**

\$25

GENERAL

\$50

V.I.P



**ST. AUGUSTINE
CATHOLIC CHURCH**

375 N SUNSET DR
CASSELBERRY FL

32701 

* EL TICKET V.I.P INCLUYE MEET & GREET CON EL ARTISTA A LAS 6PM

** PARTICIPACIÓN ESPECIAL DE DANIEL Y ALONSO

INFO : 407-695-3262



joncarlomusic



Jon Carlos Band

Christmas Craft Bazaar

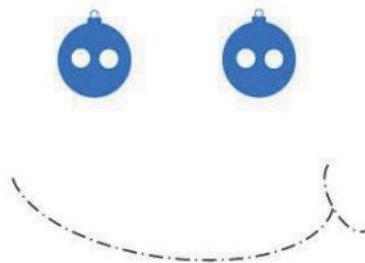
SUNDAY
November
24

9:30am
to
2:30pm

*Saint Augustine
Parish Life Center
375 N Sunset Dr.
Casselberry FL 32707*

Jewelry
Decor
Gifts
and more

WREATHS



FOOD
&
RAFFLES

Free Admission

Sponsored by:

St. Augustine Catholic Church
Youth Ministry & Sisters in Service

Contact: Iliani Perez | Youth@saintaugustinecc.org | 407-695-3262 | 375 N Sunset Drive, Casselberry FL 32707

Welcome to St. Augustine Catholic Church

Bienvenidos a nuestra comunidad de San Agustín



375 N. Sunset Drive, Casselberry, FL 32707 | 407-695-3262 | Fax: 407-699-8998
Parish Office Hours: Monday—Friday 9:00am-5:00pm | www.staugch.org

PARISH STAFF

PAROCHIAL ADMINISTRATOR

Rev. Tomas Hurtado (x 100)
ftomas@saintaugustinecc.org

DEACONS

Pedro Laboy
dcnpedro@saintaugustinecc.org
 Félix Montañez
dcnfelix@saintaugustinecc.org
 Antero Santos
dcnsantos@saintaugustinecc.org

PASTOR'S ASSISTANT &

ADULT FAITH FORMATION COORDINATOR

Jorge Medina (x 105)
aff@saintaugustinecc.org

PARISH CATECHETICAL LEADER

Denise Kriscunas (x 104)
ff@saintaugustinecc.org

YOUTH MINISTRY LEADER

Iliani Perez (x 106)
youth@saintaugustinecc.org

MUSIC & LITURGY LEADER

Leo Mikan (x 112)
liturgy@saintaugustinecc.org

BUSINESS OFFICE

Ruth Griffin (x 101)
finances@saintaugustinecc.org

ADMINISTRATIVE ASSISTANT

Edna Miro (x 100)
frontdesk@saintaugustinecc.org

PARISH LIFE

Actividades Hispánicas
 Altar Servers

Audio-Visual
 Bereavement
 Comité Hispano
 Divine Mercy Group
 Ext. Min. Holy Comm.

Grupo de Oración
 Grupo del Rosario
 Healing Ministry
 Hermandad UGDV
 Kairos Prison Ministry

Kitchen Ministry
 Knights of Columbus
 Lectors

Legion of Mary

Ministers to the Sick
 Pastoral Council
 SIS—Sisters in Service

Ultreya
 Ushers

Crucita Rivera
 Ashley Cook
 Paula Rivera
 Leo Mikan
 Pedro Laboy
 Lourdes Sánchez
 Jorge Ulate
 Albert Choo-Kang
 Saily Ossers
 María Elena Ramírez
 Johanny Pimentel
 Tomas Cañuela
 Barbara Koory
 Santiago González
 Rafael Salado (Clermont)
 Cástulo Ramírez (Orlando)
 J. Aponte & S. Barrows
 Richard Rivera
 Vicky Kirkpatrick
 Marie Ockman
 Estéfano Crisafi
 Maria Paulovich
 María Elena Ramírez
 Carmen Rosado
 Kelvin Berberena
 Mariana Simonelli
 Linda Rivera
 Maria Castello Mahant
 Cástulo Ramírez
 John & Maria Paulovich
 Jairo Gomez
 Salvador Corona

SACRAMENTS

BAPTISM (Bautismo)

For information regarding the Sacrament of Baptism for children, please contact Denise Kriscunas at 407-695-3262, ext. 104. *Para información en español sobre el Sacramento del Bautismo para niños, comuníquese con Santiago & Virginia Gonzalez al 954-205-2481.*

MATRIMONY (Matrimonio)

Marriage arrangements must be made at least nine months to a year before the tentative marriage date. Please contact the parish office at 407-695-3262 to schedule an appointment with the priest. *Los arreglos matrimoniales deben hacerse por lo menos nueve meses a un año antes de la fecha tentativa de matrimonio. Por favor comuníquese con la oficina parroquial al 407-695-3262 para programar una cita con el sacerdote.*

BECOMING CATHOLIC (Convertirse en Católico)

Are you a non-Catholic adult interested in learning more about the Catholic faith? Contact Jorge Medina 407-695-3262, ext. 105 for information. *¿Es usted un adulto no católico interesado en conocer más sobre la fe católica? Comuníquese con Jorge Medina al 407-695-3262 para información.*

PRAYER LINE : If you have a special need of prayer, please call Rosemarie at 407-695-9221.

Generous Stewardship

Nov. 2-3, 2019

In Pew \$ 11,724.90
 Online \$ 2,256.70

Thank you for your generosity!

Gift Shop

Located in the Parish Life Center. We offer a wide selection of religious items, rosaries, crucifixes, statues and more.

COME AND SEE US! ¡VENGA Y VISÍTENOS!

Saturdays | Sábados (4:30pm—6:30pm)
 Sundays | Domingos (9:00am—2:30pm)

Las Americas Grocery & Deli
Bodega Latina

La mejor comida de la Ciudad Repostería y Panadería Carnes y Vegetales frescos
Comida Caliente
(407) 830-8599
 17-92 Esquina con Hwy. 434
 Longwood Shopping Center

Murphy & Berglund, PLLC
Attorneys at Law

"Dedicated to protecting every branch of your family tree."

Wills, Trusts, and Estate Planning • Legacy Planning
 Medicaid & VA Planning • Probate • Family Law • Adoption
 Elder Law • Guardianship • Bankruptcy • Corporate Law

Contact us today to schedule a complimentary consultation.
(407) 865-9553 • www.MurphyBerglund.com

1101 Douglas Avenue, Suite 1006 • Altamonte Springs, Florida 32714

Jodi E. Murphy, Esq. VA Accredited Attorney
 Michelle A. Berglund-Harper, Esq. VA Accredited Attorney

BOYNTON
SALES & SERVICE
407-831-3447

LAWN & GARDEN EQUIPMENT

1111 North Ronald Reagan Boulevard
 LONGWOOD, FL 32750
 Monday Thru Fri. 8:00-5:30
 Saturday 8:00-1:00
 Bring In This Ad for Discount

TECHUMSEH • MURRAY PARTS • KAWASAKI • KOHLER • SCAG
 SHINDAIWA • LAWN BOY • SNAPPER • TORO • MTD • POWER TRIM
 EX MARK • MCLANE • STIHL • HONDA • POULAN • BRIGGS & STRATTON

CUBANS ON THE RUN

10% OFF
 (with coupon)

DINE-IN • PICK UP ORDERS & DELIVERY

407-339-2272
 2956 S. Hwy. 17-92

Dermatology Center of Maitland
William J. Grisaitis, M.D.
 Board Certified in Dermatology and Dermatologic Surgery
 Skin Cancer Treatment Expert

331 North Maitland Avenue 407-644-9030
 Building A, Suite 5 • Maitland, Florida 32751

JPI
 MECHANICAL SERVICES INC.

"Your Air Conditioning & Heating Company"

SALES - SERVICE - INSTALLATIONS

Residential & Commercial Experts - all makes and models
 19 Years Servicing Central Florida

FREE ESTIMATE ON REPLACEMENT UNIT

Duct Cleaning Same Day Service

407.699.1616

Hablamos español - Family owned - St. Augustine Parishioner

Mention this ad for 10% discount on any service!

DeGusipe

FUNERAL HOME & CREMATORY
 CATHOLIC OWNED & OPERATED

407-695-CARE (2273)

Maitland
 Sanford
 West Orange

Todd M. DeGusipe

www.DeGusipeFuneralHome.com

Little Oasis

Gasta \$20, \$5 off
 Gasta \$30, \$10 off

MEXICAN MENU

TACO TUESDAYS • WE HAVE CATERING!
www.littleoasiscafe.com

407-260-6672
 Cannot be combined with any other offer. One coupon per table. Must show coupon.
 295 S. Ronald Reagan Blvd. • Longwood

COURTNEY O'BRIEN 564 N. Semoran Blvd.
 Real Estate Professional Orlando, FL 32807
 REALTOR® (407) 501-1310
 Parishioner/Catechist courtneyobrien_realtor@gmail.com

CONTACT ME FOR A FREE ANALYSIS!

- Buying a Home
- Selling a Home
- Rentals
- & More!

Whatever Your Real Estate Needs...
I Am Happy to Assist You!

PREMIUM PROPERTIES
 REAL ESTATE SERVICES

SCHEDULE YOUR FREE DAY!

aliviar care

SENIOR LIFE CENTERS

Central Florida's newest way for seniors to spend the day.

407-476-5577 | www.aliviarcare.com
 Locations in Winter Park & Longwood!

"BILLY" MAHONEY'S AUTO REPAIR

1120 North Orlando Ave.
407-628-3450

GOOD SHEPHERD CATHOLIC SCHOOL
 "ACADEMIC EXCELLENCE IN A FAITH-FILLED COMMUNITY"

Serving 2 Months Old - 8th Grade

Looking for Academic Excellence in a Faith-Filled Community?
 Accept an open invitation to tour our wonderful school and you will feel like you have found it!

Questions or interested in a private tour?
 Please call 407-277-3973 ext. 108 or email: rfritz@goodshepherd.org

WWW.GOODSHEPHERD.ORG
 5902 OLEANDER DRIVE, ORLANDO, FL 32807

\$9 T-SHIRT SALE
diocesan.com/shop

CORONA DRYWALL SERVICE INC.
 ALWAYS DEPENDABLE

2785 WRIGHTS RD., STE #1125, OVIEDO, FL 32765 • CORONADRYWALL@GMAIL.COM

A FULL SERVICE DRYWALL COMPANY

D: 321-972-2438
 C: 407-448-2132

BBB ACCREDITED BUSINESS

JW QUALITY ROOFING

We also work with you and your Insurance Company

New Construction Re-Roofing Repairs & more

321-299-4745
407-221-2671

jwqualityroofing@gmail.com
 Se Habla Español Licensed & Insured

UnitedHealthcare
 Community Plan

Helping people live healthier lives.

ROBERTO DUENO P: 407.761.2548
 Licensed Sales Agent 495 N. Keller Rd., Ste. 200, Maitland, FL 32751
 robertdueno@hotmail.com Se habla español

myuhcagent.com/roberto.dueno

M&R Certified Foundation

JOIN THE MIB

407-790-7331
 Restaurante Colombiano Ecuatoriano

La mejor comida criolla servida como en casa
15% OFF!

409 N. US HIGHWAY 1792
 LONGWOOD, FL 32750
www.deliciosorestaurantfl.com

deliciosocec

PRAY FOR VOCATIONS